

NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



IN/SA COLLECTION

Distr.
GENERAL

S/11057/Add.373
23 marzo 1974
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Informe adicional sobre la situación de la cesación
del fuego en el Oriente Medio

Se ha recibido del Jefe de Estado Mayor interino del ONUVT la siguiente información sobre la situación en el sector Israel-Siria el 22 de marzo de 1974:

1. Informes sobre actividades terrestres:

a) Patrulla 32 (RCA 2345-3054) 1/, Patrulla 38 (RCA 2395-3040) y Patrulla 41 (RCA 2367-3026): Entre las 08.57 2/ y las 11.17, fuego de artillería por las fuerzas sirias. Entre las 09.04 y las 11.15, fuego de artillería, y entre las 09.50 y 11.08, fuego de mortero, en ambos casos por las fuerzas de Israel.

b) PO Uniform (RCA 2366-2621), PO Three (RCA 2308-2678) y PO Four (RCA 2327-2596): Entre las 09.14 y las 09.22 y entre las 10.17 y las 11.18, fuego de artillería por las fuerzas sirias. Entre las 09.48 y las 11.17, fuego de artillería por las fuerzas de Israel. Fuego de artillería por las fuerzas de Israel a las 10.34 y por las fuerzas sirias a las 10.51 (intercambio de fuego); las fuerzas sirias cesaron el fuego a las 10.54 y las fuerzas de Israel a las 11.12.

c) PO Romeo (RCA 2294-2459): Fuego de mortero por las fuerzas sirias a las 09.16 y fuego de artillería por las fuerzas de Israel a las 09.18 (intercambio de fuego); las fuerzas de Israel cesaron el fuego a las 09.21 y las fuerzas sirias a las 09.22.

d) PO Two (RCA 2306-2736) y PO Five (RCA 2290-2787), Patrulla 33 (RCA 2444-2814), Patrulla 37 (RCA 2320-2790) y Patrulla 43 (RCA 2395-2816): Entre las 09.22 y las 09.34, fuego de cohetes, entre las 09.35 y las 11.14, fuego de artillería, y entre las 10.15 y las 11.09, fuego de tanque, en todos los casos por las fuerzas de Israel. Fuego de artillería por las fuerzas sirias a las 10.27 y por las fuerzas de Israel a las 10.35 (intercambio de fuego); las fuerzas sirias cesaron el fuego a las 10.35 y las fuerzas de Israel a las 11.08. Entre las 10.53 y las 11.14, fuego de tanque por las fuerzas sirias.

1/ RCA: referencia cartográfica aproximada.

2/ Todas las horas son GMT.

e) Patrulla 31 (RCA 2449-2982) y Patrulla 42 (RCA 2431-2961): Fuego de artillería por las fuerzas sirias a las 09.28 y por las fuerzas de Israel a las 09.31 (intercambio de fuego); las fuerzas sirias cesaron el fuego a las 10.58 y las fuerzas de Israel a las 11.15. Fuego de mortero por las fuerzas sirias a las 09.30 y por las fuerzas de Israel a las 09.32 (intercambio de fuego); las fuerzas de Israel cesaron el fuego a las 10.05 y las fuerzas sirias a las 10.10. Entre las 09.50 y las 11.08, fuego de mortero, y entre las 10.05 y las 11.01, fuego de artillería, por las fuerzas de Israel. Entre las 10.30 y las 11.39, fuego de mortero, entre las 10.36 y las 10.41 y entre las 15.55 y las 16.12, fuego de artillería, por las fuerzas sirias. Entre las 16.20 y las 16.49, fuego de artillería por las fuerzas de Israel. Entre las 19.43 y las 19.59, fuego de artillería por las fuerzas sirias. Entre las 19.55 y las 19.57, fuego de artillería, y entre las 20.10 y las 20.22, fuego de mortero, por las fuerzas de Israel.

f) Patrulla 34 (RCA 2534-2937), Patrulla 35 (RCA 2532-2852) y Patrulla 44 (RCA 2519-2911): Entre las 10.05 y las 11.16, fuego de artillería por las fuerzas sirias. Entre las 10.25 y las 11.28, fuego de artillería por las fuerzas de Israel. Fuego de mortero por las fuerzas sirias a las 10.28 y por las fuerzas de Israel a las 10.30 (intercambio de fuego); las fuerzas de Israel cesaron el fuego a las 10.31 y las fuerzas sirias a las 10.41.

2. Propuesta de cesación del fuego:

A las 10.19 se propuso una cesación del fuego que entraría en vigor a las 11.15. Ambas partes aceptaron la propuesta a las 10.40. Los disparos cesaron a las 11.39.

3. Disparos contra el personal y las instalaciones de las Naciones Unidas o en sus cercanías:

Patrulla 41 (RCA 2367-3026): Entre las 09.34 y las 11.15, disparos de artillería, mortero y cohetes antitanque hicieron impacto a distancias de entre 15 y 100 metros de la base de la patrulla. No sufrió heridas ningún miembro del personal de las Naciones Unidas. Resultaron dañados el vehículo UN 565 y el remolque de observación.